



Roller

Disponibile su  
App Store

## ITALIANO

CUFFIA E COLLO  
OCCORRENTE

- Filato ROLLER, col. 386, g 200
- Ferri n. 4
- Difficoltà facile

### PUNTI IMPIEGATI

Maglia tubolare. Maglia legaccio. Maglia rasata diritto e rovescio.

### ESECUZIONE

**Cuffia:** con i f. 4 avv. 94 m. e lav. a m. tubolare per 26 f. Proseguire a m. ras. dir. distribuendo 6 dim. nel corso del 1° f., per 32 f., quindi, per la calotta, impostare le dim. come segue: \*10 dir., 1 acc. semplice\*, rip. da \* a \* per tutto il f. e terminare con 4 m. dir. Ripetere le dim., incolonnandole alle precedenti, per ancora 8 volte: quando ci saranno 25 m. sul f. far passare il filo nelle maglie rimaste, stringere e cucire il lato del cappello.

**Collo:** con i f. 4 avv. 42 m. e impostare il lavoro come segue: 2 m. legaccio, 1 m. rov., 36 m. dir., 1 m. rov., 2 m. legaccio. Lav. mantenendo l'impostazione data fino a che non rimarranno pochi metri di filo; intrecciare morbidiamente le m. e chiudere in tondo cucendo i lati corti.

## ESPAÑOL

GORRO Y CUELLO

MATERIALES

- Hilo ROLLER, col. 386, 200 g
- Agujas nº 4
- Dificultad fácil

### PUNTOS EMPLEADOS

Punto tubular. Punto bobo. Punto jersey derecho y revés.

### REALIZACIÓN

**Gorro:** con las ag nº 4 montar 94 p. y trab. a p. tubular 26 vtas. Proseguir a p. jer. der., distribuyendo 6 meng. durante la 1ª vta., 32 vtas., luego, para el casquete, distribuir los meng. como sigue: \*10 p. der., 1 meng. simple\*, rep. de \* a \* en toda la vta. y terminar con 4 p. der.

Repetir los meng., alineándolos con los precedentes, aun 8 veces: cuando se tendrán 25 p. en la vta. pasar el hilo por los puntos que quedan, apretar y coser el lado del gorro.

**Cuello:** con las ag nº 4 montar 42 p. y distribuir la labor como sigue: 2 p. bobo, 1 p. rev., 36 p. der., 1 p. rev., 2 p. bobo. Trab. manteniendo la distribución dada hasta que queden pocos metros de hilo; rematar suavemente los p. y cerrar en redondo cosiendo los lados cortos.

## DEUTSCH

MÜTZE UND HALS  
MAN BENÖTIGT

- Garn ROLLER, Fb 386, g 200
- Stricknadeln Nr 4
- Schwierigkeitsgrad: einfach

### GRUNDMUSTER

Italienische Rundmaschen.  
Rechtsmaschen. Glatte rechte und linke  
Maschen.

### AUSFÜHRUNG

**Mütze:** mit den Nd Nr 4 94 M anschl und über 26 R Ital Rundm str. Glatt re weiterstr und 6 Abnehmen im Lauf der 1. R einteilen und über weitere 32 R wdh, dann für die Kappenrundung die M folg einteilen: \*10 M re, 1 einf Überzug\*, von\* bis\* über die ganze R und die R mit 4 M re beenden.

Die Abn gleich eingereiht zu den vorgehenden noch 8x wdh: wenn nur noch 25 M auf der Nd sind, den Garnfd durch die restl M führen, den Fd anziehen und die Seiten der Mütze zusammennähen.

**Hals:** mit den Nd Nr 4 42 M anschl und die Arb folg einteilen: 2 M Rechtsm, 1 M li, 36 M re, 1 M li, 2 M Rechtsm. In dieser Mustereinteilung so lange weiterarb bis das Garn fast aufgebraucht ist; die M locker abk, die kurzen Seiten rund schließen und zusammennähen.

## ENGLISH

CAP AND COLLAR

MATERIALS

- 200 grams of col. 386 ROLLER yarn
- Size 4 knitting needles
- Skill level: easy

### STITCHES

Tubular stitch. Garter stitch. Stockinette stitch and reverse stockinette stitch.

### PATTERN

**Cap:** using no. 4 knitting needles, cast-on 94 sts. and work 26 r. in tubular st. Cont. working 32 r. in stockinette st., decr. 6 sts. across the 1st r., then, for crown shaping, decr. as foll.: \*k10, skp\*, rep. from \* to \* across the entire r. and end with k4.

Rep. the decreases, lined-up at previous ones, 8 times more: when there are 25 sts. on the knitting needle, pass the thread through the remaining sts., tighten and sew the side of cap.

**Collar:** using no. 4 knitting needles, cast-on 42 sts. and work as foll.: 2 sts. in garter st., p1, k36, p1, 2 sts. in garter st. Cont. until you remain some metres of yarn; bind off all sts. loosely and close in round sewing the short sides.

## FRANÇAIS

BONNET ET TOUR DE COU  
FOURNITURES

- 200 grams col. 386 ROLLER
- Aiguilles N°4
- Niveau : Facile

### POINTS EMPLOYÉS

Maille tubulaire. Points mousse. Maille jersey endroit et envers.

### MODÈLE

**Bonnet:** Avec les aiguilles n ° 4, monter 94 mailles et faire 26 rangs en maille tubulaire. Puis 32 rangs en jersey endroit, diminuer 6 mailles sur le premier rang, puis, pour la mise en forme du bonnet, diminuer comme suit :

\*10 mailles endroits, un sujet simple\*, rep. de \* à \* sur l'ensemble du rang et terminer par 4 mailles endroits.

Rep. les diminutions, alignées aux précédentes, 8 fois.

Quand il y reste 25 mailles sur l'aiguille à tricoter, passez le fil à travers les mailles restantes., serrez et cousez le côté du capuchon.

**Tour de cou:** Avec les aiguilles N° 4 monter 42 mailles et continuer comme suit :

2 mailles points mousse, une maille envers, 36 mailles endroits, une maille envers, 2 mailles point mousse, continuer jusqu'à qu'il reste un peu de fil.

Rabattre les mailles de façon lâche et fermer en rond en cousant le petit coté.

